

## PRAZO DE PAGAMENTO DOS IMPOSTOS MUNICIPAIS

O prazo de pagamento refere-se ao período com a data de vencimento para o pagamento do imposto municipal que, geralmente é o último dia do mês sendo que, quando este dia coincide com sábado, domingo ou feriado nacional, é transferido para o primeiro dia útil seguinte.

### Calendário do Prazo de Pagamento de Impostos Municipais do Ano Fiscal 2024

Ano Fiscal 2024 (Abril de 2024 à Março de 2025).

	Imposto de Renda Municipal e Provincial “Shikenminzei” (Recolhimento comum)	Imposto sobre Bens Imóveis “Koteishisanzei” (Incluso o Imposto sobre Urbanização)	Imposto sobre Veículo Leve “Keijidoushazei”	Imposto de Seguro Saúde Nacional “Kokumin Kenkou Hokenzei” (Recolhimento comum)
<b>ABR</b>				
<b>MAI</b>		1ª parcela Vencimento: <b>31/maio</b>	Parcela única Vencimento: <b>31/maio</b>	
<b>JUN</b>	1ª parcela Vencimento: <b>1º/jul.</b>			
<b>JUL</b>		2ª parcela Vencimento: <b>31/jul.</b>		1ª parcela Vencimento: <b>31/jul.</b>
<b>AGO</b>	2ª parcela Vencimento: <b>2/set.</b>			2ª parcela Vencimento: <b>2/set.</b>
<b>SET</b>		3ª parcela Vencimento: <b>30/set.</b>		3ª parcela Vencimento: <b>30/set.</b>
<b>OUT</b>	3ª parcela Vencimento: <b>31/out.</b>			4ª parcela Vencimento: <b>31/out.</b>
<b>NOV</b>				5ª parcela Vencimento: <b>2/dez.</b>
<b>DEZ</b>		4ª parcela Vencimento: <b>25/dez.</b>		6ª parcela Vencimento: <b>25/dez.</b>
<b>JAN</b>	4ª parcela Vencimento: <b>31/jan.</b>			7ª parcela Vencimento: <b>31/jan.</b>
<b>FEV</b>				8ª parcela Vencimento: <b>28/fev.</b>
<b>MAR</b>				

Nota: O Imposto de Renda Municipal e Provincial refere-se ao Imposto Residencial.

## FORMA DE PAGAR OS IMPOSTOS MUNICIPAIS

Os impostos municipais poderão ser pagos em instituições financeiras (Bancos, incluso o Banco de Correio e Postos de Correio), em lojas de conveniência (incluso as lojas com MMK (multimedia kiosk) caixa eletrônico múltiplo), no balcão da Divisão de Recolhimento de Imposto (piso 2/Nº 23 desta Prefeitura), nos postos de serviços da prefeitura “Service Center”, centros comunitários municipais “Gyousei Center” (exceto Ota Gyousei Center), etc. Também, há a forma prática de pagar através de débito automático em conta bancária.

### ■ Como proceder

Dirija-se ao balcão da Divisão de Recolhimento de Imposto desta prefeitura ou numa das instituições financeiras, de posse do guia & aviso de recolhimento de imposto enviado por esta Prefeitura, para efetuar o pagamento. (Os impostos Municipais poderão ser pagos também nos postos de serviços da prefeitura “Service Center” e nos centros comunitários municipais “Gyousei Center” (com exceção de Ota Gyousei Center).)

Também, é possível efetuar o pagamento em qualquer loja de conveniência deste país.

Outras alternativas práticas para pagar os impostos municipais são através de débito automático em conta corrente ou poupança de instituições financeiras ou, através de smartphone (neste, não há a emissão de recibo).

➤ O pagamento utilizando o smartphone através da leitura do código de barras poderá ser realizado através do caixa móvel “モバイルレジ” (pagamento em conta à crédito), LINE Pay (pagamento de conta “請求書支払い”), PayPay (pagamento de conta “請求書支払い”), “d払い” (pagamento de conta “請求書支払い”), J-Coin (pagamento de conta “請求書支払い”) e au PAY (pagamento de conta “請求書支払い”). E, à partir de abril de 2024 também é possível pagar através de Rakuten Pay (pagamento de conta “請求書支払い”).

➤ Consulte o site de pagamento de impostos locais “eltax for payment” fornecido pela Organização Conjunta de Impostos Locais, para pagamento de imposto através da leitura de eL-QR.

O link do site de pagamento de impostos locais “eltax for payment” encontra-se disponível na pág. Web da Prefeitura Municipal de Ota, Divisão de Recolhimento de Imposto “Shunou-Ka”, em “pagamento sem dinheiro do imposto municipal” que poderá ser acessado através do seguinte código QR. 🖱️



### Lojas de Conveniências para Pagamento de Impostos (Em 31 de março de 2024)

Kurashi House	7-Eleven	Family Mart	Yamazaki Daily Store
Three 8	Daily Yamazaki	Poplar	
Seikatsu Saika	Mini Stop	Lawson	

### Farmácias e Outros localizadas nesta cidade, com o Caixa Eletrônico Múltiplo MMK (multimedia kiosk) (Em 16 de fevereiro de 2024)

AEON Ota	Welcia Ota Iwasegawa Ten	Welcia Ota Ishihara Ten	Welcia Ota Toriyama Ten
AVANCE Yabuzuka Ten	Welcia Ota Shindo-Cho Ten	Welcia Ota Dainogo Ten	Welcia Ota Minami Yajima Ten

Welcia Ota Ojima Ten	Drug SEIMS Ota Arai-Cho Ten	Lojinha do Centro de Câncer Provincial de Gunma
Welcia Ota Tomizawa Ten	Drug SEIMS Ota Minami Yajima Ten	Sakuramikura Benri Ten Ota Shimohamada Ten
Welcia Ota Housen Ten	Drug SEIMS Dainogo Ten	Sakuramikura Benri Ten Ota Nitta Ichinoi
Welcia Ota Yabuzuka Ten	Drug SEIMS Toriyama Ten	Sakuramikura Benri Ten Ota Uchigashima
Welcia Ota Iizuka Ten	Drug SEIMS Yabuzuka Ten	

**Não será possível realizar o pagamento de impostos em Lojas de Conveniências e Caixa Eletrônico Múltiplo (MMK) nas seguintes situações:**

Guia de Recolhimento de Imposto

1. Sem o código de barras;
2. Com o valor de imposto ultrapassando de 300 mil ienes;
3. Com impossibilidade de ler o código de barras, devido estar danificado e/ou sujo;
4. Com o valor do imposto corrigido(alterado);
5. Com o prazo de uso vencido.

**Outros locais onde poderão ser realizado o pagamento de impostos:**

Gunma Ginko	Tochigi Ginko	Shinonome Shinyou Kinko	Ota-Shi Nougyou Kyoudou Kumiai
Saitama Resona Ginko	Kiryu Shinyou Kinko	Gunma Mirai Shinyou Kumiai	Nitta Midori Nougyou Kyoudou Kumiai
Ashikaga Ginko	I · O Shinyou Kinko	Akagi Shinyou Kumiai	—
Towa Ginko	Ashikaga Oyama Shinyou Kinko	Chuo Roudou Kinko	—

- Nas Agências de Correio e do Banco de Correio “*Yuchou Ginko*” da região Kanto e da Província de Yamanashi (limitado para dentro do prazo de pagamento).

- Instituições financeiras que aceitam o sistema eL-QR, código QR da unificação nacional de impostos locais. (Limitado para o guia de recolhimento com eL-QR impresso na face da frente.)

- Na Prefeitura Municipal de Ota (pisos 2/Nº 23), Divisão de Recolhimento de Imposto “*Shunou-Ka*” e nos postos de serviços da prefeitura “*Higashi Service Center*” e “*Nishi Service Center*”.

- Nos Centros Comunitários Municipais “*Gyousei Center*” de Kuai, Sawano, Niragawa, Torinogo, Godo, Kyuhaku, Housen, Morita, Ojima, Kizaki, Ikushina, Watauchi e Yabuzukahonmachi. (Exceto o Centro Comunitário Municipal “*Ota Gyousei Center*”.)

**Informações:** Prefeitura Municipal de Ota (pisos 2/Nº 23)  
Divisão de Recolhimento de Imposto “*Shunou-Ka*”  
TEL: 0276- 47-1936